

# 華北日報

津北

The North China Press  
Peiping  
號八十四百五第  
校二十元銅合分三售零張大三日今  
街大井府王平北址社  
八八五一 會員委務報 話電  
〇三四四 局東 部 輯 編  
一三四四 部 業 營  
(黨)五二八七 線 有 號 掛 報 電

## 本報價目表

本埠	外埠	國外
每月八角	每月一元	每月三元二角
全年八元五角	全年十元	全年三十二元
零售每份五分	零售每份五分	零售每份五分

## 本報第二卷副刊出訂本廉價

每冊定價三角外埠加郵費三分  
郵票每冊須三角五分

## 陸海空軍陣亡將士追悼大會籌備處通告

為通告事本處奉令籌辦陸海空軍陣亡將士追悼大會業於九月二十九日在首都各界發起籌備處成立...

## 河北電政管理局啟事

查本局前經呈准郵傳部核准在津設立電報局...

## 律師王禮恭代表崇泰松松代聲明

茲據崇泰松松代聲明稱其所有在津房地產...

## 北平市黨務整理委員會通告

為通告事查本市各區黨部業經整理完竣...

## 蜂

元月六日蜂王...

## 中國國民黨特別市黨務整理委員會通告

為通告事查本市各區黨部業經整理完竣...

## 中國童子軍司令部通告

為通告事查本市各區童子軍...

## 律師薛英通告

茲因薛英律師事務所...

## 預公爺府大拍賣

茲因預公爺府...

### 吉房租售

現有房屋四所...

### 青年會英文夜校

招收男女生...

### 財商學院暨英文夜校

招收男女生...

### 北平三基小學

招收男女生...

### 北平鐵路大學

招收男女生...

### 北平私立崇慈女中

招收男女生...

### 袁邵書畫合作例潤

寒雲主人題...

### 鄭親王府拍賣

現有房屋...

### 天助自助

北平萬國會...

### 保權律師團

律師林廷琛...

### 森春陽大發行

經銷各種...

### 海味店

經銷各種...

### 律師賴銀啟事

茲因律師...

### 田師長拍賣啟事

現有房屋...

### 中法儲蓄會

開獎結果...

### 北平中國農工銀行

辦理各項...

### 大眾解決子女教育費問題

現有辦法...

### 西單桂香村老南貨店

經銷各種...

### 東安市場

經銷各種...

### 春餅乾

經銷各種...

### 糖菓

經銷各種...

### 保權律師團

律師林廷琛...

### 森春陽大發行

經銷各種...

### 海味店

經銷各種...

### 保權律師團

律師林廷琛...

### 森春陽大發行

經銷各種...

### 海味店

經銷各種...

### 保權律師團

律師林廷琛...

### 森春陽大發行

經銷各種...

### 海味店

經銷各種...



撤廢領事裁判權及收回租界同是恢復我國領土主權

社論

歡迎張副司令駐平

張副司令將於本月底或下月初來平，成立行營，執行軍政任務，按中央規定，張副司令在遼吉黑熱察冀晉綏八省內，有代行總司令職權，統理一切軍政事務，其任務之重要，非他此次來平設立行營，不但有關於北方軍政國防，同時對於北平的繁榮問題，也有莫大關係。我們知道北平在國都南遷後，因消費減少，而生產力一增加，又極爲微弱，所以民衆失業，市面蕭條，一天一天的增加起來，如果張副司令到平，一方面有副司令行營和其他所屬機關的成立，北平自不能不爲華北的軍事重鎮，他方面張副司令又是北平文化指導委員會的委員，來平後，該委員會也就成立，是北平的文化事業，一定又可以得着個長足進展的機會，這實於北平的繁榮有無限裨益。

其次，我們就北平一向是控制東北蒙古和西北的樞紐來說，現在外蒙快要被蘇聯吞併，而晉綏又懸着一個編遣問題，實行預定的編遣，他一方面又可以督促晉綏軍事領袖的國防等等，去掉一個很大的顧慮。再其次，我們知道北平是封建勢力的策源地，除開那些遺老遺少們的頑固保守外，一切開明的餘孽，都想以平爲再事活動的地盤，而且最落伍最受民衆鄙棄的國家主義派，也在這裏積極的陰謀破壞黨國，而共產黨的蠢蠢動動，在那裏潛滋暗長，所以這些以平爲淵藪的各種反動勢力，非有黨國最有能力而負重大責任的人前來鎮壓，則除不可，這回張副司令來平，以他平常愛護黨國擁護中央的赤誠，一定能夠澈底的把這些反動勢力消滅肅清。

所以，此後張副司令的長期駐平，不但北平市民一隅的福音，並且是全國的一大安全保障，我們爲北平的民衆，爲黨國的前途，對於這樁事實，表示十二分誠摯的歡迎。

昨日國務會議通過

清太廟禮器運京專管

請任命桂善後督辦及會辦

黃紹雄陳濟棠分別返桂粵

【南京十日電】國務會議，於昨日（十）日，通過清太廟禮器運京專管，請任命桂善後督辦及會辦，黃紹雄陳濟棠分別返桂粵。會議決定，清太廟禮器運京專管，由桂善後督辦，黃紹雄陳濟棠分別返桂粵。會議決定，清太廟禮器運京專管，由桂善後督辦，黃紹雄陳濟棠分別返桂粵。

【南京十日電】國務會議，於昨日（十）日，通過清太廟禮器運京專管，請任命桂善後督辦及會辦，黃紹雄陳濟棠分別返桂粵。會議決定，清太廟禮器運京專管，由桂善後督辦，黃紹雄陳濟棠分別返桂粵。

勸軍政人員研究黨義

【南京十日電】國民政府，於昨日（十）日，通過勸軍政人員研究黨義。會議決定，勸軍政人員研究黨義，由國民政府，於昨日（十）日，通過勸軍政人員研究黨義。

湘軍收復永興資興

孔匪屢敗降職爲偽師長

華容之匪分途向北潰竄

【南京十日電】湘軍收復永興資興，孔匪屢敗降職爲偽師長，華容之匪分途向北潰竄。湘軍收復永興資興，孔匪屢敗降職爲偽師長，華容之匪分途向北潰竄。

古籍古物關係文化

國府議決指撥的款

從事蒐集以保國粹

【南京十日電】國府議決指撥的款，從事蒐集以保國粹。國府議決指撥的款，從事蒐集以保國粹。

滬鳳凰山發現宋磁

約三十件均爲宮禁寶物

【上海十日電】滬鳳凰山發現宋磁，約三十件均爲宮禁寶物。滬鳳凰山發現宋磁，約三十件均爲宮禁寶物。

津市破獲共黨

在英法日三租界

【天津十日電】津市破獲共黨，在英法日三租界。津市破獲共黨，在英法日三租界。

查封現代書局

【上海十日電】查封現代書局。查封現代書局。

辦理匪共案嚴防誣陷

蔣主席令各機關注意

時時警惕

【南京十日電】辦理匪共案嚴防誣陷，蔣主席令各機關注意，時時警惕。辦理匪共案嚴防誣陷，蔣主席令各機關注意，時時警惕。

昨討論俄事

莫全權列席報告

具體辦法未決定

【南京十日電】昨討論俄事，莫全權列席報告，具體辦法未決定。昨討論俄事，莫全權列席報告，具體辦法未決定。

監察院十六日成立

審計院改組爲部

【南京十日電】監察院十六日成立，審計院改組爲部。監察院十六日成立，審計院改組爲部。

晉綏軍師長通電就職

列名者並有宋哲元龐炳勳等

【南京十日電】晉綏軍師長通電就職，列名者並有宋哲元龐炳勳等。晉綏軍師長通電就職，列名者並有宋哲元龐炳勳等。

溫壽泉自京返晉昨過平

【太原十日電】溫壽泉自京返晉昨過平。溫壽泉自京返晉昨過平。

熊式輝下週可出院

將赴西湖劉莊休養

熊式輝下週可出院

【上海十日電】熊式輝下週可出院，將赴西湖劉莊休養。熊式輝下週可出院，將赴西湖劉莊休養。

蘇俄宣傳可怕

對我國作不利宣傳

對我國作不利宣傳

【南京十日電】蘇俄宣傳可怕，對我國作不利宣傳。蘇俄宣傳可怕，對我國作不利宣傳。

東北鐵路營業總額

六千四百餘萬元

【瀋陽十日電】東北鐵路營業總額，六千四百餘萬元。東北鐵路營業總額，六千四百餘萬元。

北海

北海

【北海十日電】北海。北海。

北海

【北海十日電】北海。北海。















**腿病身不遂**  
受經友介紹...  
醫寓西單西長安街大柵欄口內順德胡同紫竹堂醫寓

**故宮博物院每週六日並定期特別減價**  
故宮博物院每週六日並定期特別減價...  
故宮博物院每週六日並定期特別減價...

**好者除劇**  
國德...  
好者除劇...  
好者除劇...

**驗目配光之重要**  
中國精益眼鏡公司北平分店謹啟  
電話南局一一百一十一號

**北寧鐵路管理局要廣告**  
本局為便利旅客起見...  
北寧鐵路管理局要廣告...

**Indanthren**  
請用陰丹士林  
染色布製衣  
美艷合時 顏色耐久  
洗滌不變 經久適用  
節省金錢 永穿新衣  
餽贈親友 尤為雅觀  
購時務希查明布邊上每碼有  
陰丹士林之金印方為真貨請  
注意各洋貨布店均有出售

**你說的對**  
到底還是鐘標國貨令人一見便歡笑

**大家比一比**  
誰的新鞋最最美  
鐘標  
大家比一比...  
大家比一比...

**文藝月刊**  
建國月刊  
文藝月刊...  
建國月刊...

**建國月刊**  
建國月刊...  
建國月刊...

**立止除根心胃疼藥**  
立止除根心胃疼藥...  
立止除根心胃疼藥...

**大理院解釋例全文**  
大理院解釋例全文...  
大理院解釋例全文...

**局書智民平北**  
出版新書  
局書智民平北...  
局書智民平北...

**商務印書館出版**  
小學教科書  
商務印書館出版...  
商務印書館出版...



棚棚大外前

# 大觀樓電

◁日二十至日一十▷

◁停不雪國▷ 演准夜日

佳神不永 不百江譽  
片秘朽年 壓觀湖宸

## 集一十

### 寺蓮紅

男樓八	▲三	▲日	樓二	樓二
女上點	夜點	時夜	下一	票二
合樓半	場一	刻間	角二	位
座下開	◁	▷	價	角

演接日七十至日三十  
看想了集前超奇變異熱此  
再仍看幾過景幻術開集

## 集二十

### 寺蓮紅

常票	場點	加初	十於	本樓
價開	十早	日書	七月	擬
照演	開一	演	日	

北平  
 東三省官限分  
 免費匯兌  
 廣

# 家 庭 樂 日

人生缺憾無過膝下猶虛婦女善愁更感乏嗣  
賴於父母之康健苟因器官失職而不孕則雖

割治偶有奏效其望亦屬稀微藥更無能為力矣還好婦人之不  
孕多因身體不佳故服用補劑使血旺強  
實體身益康而不孕則服用補劑使血旺強  
補血強身之聖藥據四川重慶裕成皮莊主  
少也況君云內子身得力於此丸諸症  
食少經水不調後服韋廉士紅色補丸小兒  
悉愈不久受孕今已誕生一個可愛之孩  
血虧韋廉士紅色補丸療治婦科各症以及瘋  
濕骨痛諸病已四十五年前屈一指矣  
遠東總發行上海江西路四五一號韋廉士  
藥局 各藥房均有代售

## 特 別 告 警

製造賤值丸藥而加以紅色自非難事但此絕對不能保  
險其中所含之原料與韋廉士紅色補丸稀貴神效之原  
料相同也故凡遇經售家以無用之劣丸兜售稱其功效  
相若者切勿置信必須堅持真正穩妥已曾治愈無數貧  
血症以及其他他血衰病之韋廉士紅色補丸也

敝局現有小書奉送如蒙寄奉即取







# 黨務

總整理  
余東旋現任中央黨部秘書長，自民國十四年以來，對於黨務之整理，尤為勤奮，其整理之方針，在於統一，在於整頓，在於鞏固，在於發展，其整理之結果，已見於今日之黨務，其整理之過程，已見於今日之黨務，其整理之結果，已見於今日之黨務，其整理之過程，已見於今日之黨務。

## 裁釐與設稅的意義

### 釐金制度不合租稅四大原則

### 新稅制納稅人能力大小徵收

### 鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

鄭國材在省整會紀念週講演

# 自治週刊

期二十第

刊發三期星逢每

刊發三期星逢每

刊發三期星逢每

刊發三期星逢每

刊發三期星逢每

刊發三期星逢每

## 籌備自治進行方法

第二節

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配

調查及編配



要 打 破 軍 隊 和 地 方 的 關 係 及 個 人 的 關 係



本院四大特色  
一、設備完善  
二、醫術精湛  
三、收費低廉  
四、服務周到

### 北同濟堂參茸莊宣言

本堂設於北平，專營參茸燕桂，選料地道，炮製精良，馳名中外。近因市面混亂，特將本堂地址遷至新址，以便各界光臨。本堂宗旨，在於救世濟人，凡有疾苦者，無不竭力救治。特此宣言。

**海龍馬補腎丸**  
此丸專治腎虛腰痛，陽痿早洩，遺精滑精，頭暈目眩，耳鳴眼花，精神不振，四肢無力，食慾不佳，失眠多夢，婦女宮冷不孕，經水不調，赤白帶下，產後虛弱，一切虛損之症，服之立見奇效。

**開鬱舒肝順氣丸**  
此丸專治肝氣鬱結，胸脅脹痛，嘔吐酸水，飲食不進，兩脇刺痛，婦女經閉，產後腹痛，一切氣鬱之症，服之立見奇效。

**牛身不遂再造丸**  
此丸專治中風不遂，半身不遂，口眼歪斜，言語不清，筋骨疼痛，手足麻木，步履艱難，一切風濕之症，服之立見奇效。

**花柳清毒第一丹**  
此丹專治花柳病毒，無論新舊，服之立見奇效。凡患此症者，不可不備。

**立止婦人白帶丸**  
此丸專治婦女白帶，赤白帶下，經水不調，子宮虛冷，一切婦科之症，服之立見奇效。

**和善堂藥室**  
本藥室設於北平，專營各種名藥，選料地道，炮製精良，馳名中外。近因市面混亂，特將本藥室地址遷至新址，以便各界光臨。本藥室宗旨，在於救世濟人，凡有疾苦者，無不竭力救治。特此宣言。

### 眼病救星

本藥專治眼疾，無論新舊，服之立見奇效。凡患眼疾者，不可不備。

### 痔漏包愈

本藥專治痔瘡，無論新舊，服之立見奇效。凡患痔瘡者，不可不備。

# 戒煙

本藥專治煙癮，無論新舊，服之立見奇效。凡患煙癮者，不可不備。

# 煙

本藥專治煙癮，無論新舊，服之立見奇效。凡患煙癮者，不可不備。

**滋陰舒肝丸**  
此丸專治肝氣鬱結，胸脅脹痛，嘔吐酸水，飲食不進，兩脇刺痛，婦女經閉，產後腹痛，一切氣鬱之症，服之立見奇效。

**廣嗣丸**  
此丸專治不孕症，無論新舊，服之立見奇效。凡患不孕症者，不可不備。

**東安森隆中西餐館**  
本餐館設於北平，專營各種中西名菜，選料地道，炮製精良，馳名中外。近因市面混亂，特將本餐館地址遷至新址，以便各界光臨。本餐館宗旨，在於救世濟人，凡有疾苦者，無不竭力救治。特此宣言。

**照丙診療院**  
本院設於北平，專營各種診療，選料地道，炮製精良，馳名中外。近因市面混亂，特將本院地址遷至新址，以便各界光臨。本院宗旨，在於救世濟人，凡有疾苦者，無不竭力救治。特此宣言。

**戈製半夏**  
此藥專治咳嗽，無論新舊，服之立見奇效。凡患咳嗽者，不可不備。

**華美大藥房**  
本藥房設於北平，專營各種名藥，選料地道，炮製精良，馳名中外。近因市面混亂，特將本藥房地址遷至新址，以便各界光臨。本藥房宗旨，在於救世濟人，凡有疾苦者，無不竭力救治。特此宣言。

**延齡丸**  
此丸專治延齡，無論新舊，服之立見奇效。凡患延齡者，不可不備。

**立止遺精丸**  
此丸專治遺精，無論新舊，服之立見奇效。凡患遺精者，不可不備。

**耳鳴耳聾丸**  
此丸專治耳鳴耳聾，無論新舊，服之立見奇效。凡患耳鳴耳聾者，不可不備。

**一盒保愈**  
此藥專治各種疾病，無論新舊，服之立見奇效。凡患各種疾病者，不可不備。

**福興公藥房**  
本藥房設於北平，專營各種名藥，選料地道，炮製精良，馳名中外。近因市面混亂，特將本藥房地址遷至新址，以便各界光臨。本藥房宗旨，在於救世濟人，凡有疾苦者，無不竭力救治。特此宣言。

**中大學適用**

**大東書局發行**

水彩畫	本臨	後二冊各四角
鉛筆畫	全部一冊	一元五角
鋼筆畫	全部一冊	一元四角
圖案畫	全部一冊	一元四角
學畫初步	全部一冊	三角
學生習畫帖	後二冊各一角五分	
水彩畫百法	全部一冊	七角
毛筆畫百法	全部一冊	六角
風景寫生法	全部一冊	七角
人體寫生法	全部一冊	一元二角

北平楊梅竹街路南電話二二四

**花柳病之根治法**

本藥專治花柳病毒，無論新舊，服之立見奇效。凡患花柳病毒者，不可不備。

**瑞盛祥**  
本藥房設於北平，專營各種名藥，選料地道，炮製精良，馳名中外。近因市面混亂，特將本藥房地址遷至新址，以便各界光臨。本藥房宗旨，在於救世濟人，凡有疾苦者，無不竭力救治。特此宣言。

**大炮台**

本藥專治各種疾病，無論新舊，服之立見奇效。凡患各種疾病者，不可不備。

**佳味之寒**  
本藥專治寒症，無論新舊，服之立見奇效。凡患寒症者，不可不備。

**台素負**  
本藥專治素負，無論新舊，服之立見奇效。凡患素負者，不可不備。

**目大乾**  
本藥專治目大乾，無論新舊，服之立見奇效。凡患目大乾者，不可不備。

**冷乾之**  
本藥專治冷乾之，無論新舊，服之立見奇效。凡患冷乾之者，不可不備。

**槐寒香**  
本藥專治槐寒香，無論新舊，服之立見奇效。凡患槐寒香者，不可不備。

**槐寒香**  
本藥專治槐寒香，無論新舊，服之立見奇效。凡患槐寒香者，不可不備。







華北日報副刊

號九十八百三第  
年十二國民華中  
日一十月二  
(三期星)

目錄  
故居  
黃昏的道上  
胃病  
一幕劇  
王懷仁譯  
田泉  
劉松塘

故居 (La maison paternelle)

法國沙都白里揚著

王懷仁譯

「對於我採取的方針經過了一度的躊躇，我決定要到B地去，去對我的姊姊作最後的進攻。生身的故土就在沿路呢。當我瞥見生命中的唯一幸福光陰消逝了，我不能不緊握我的眼淚，我不能不緊握地要作最後的告別。」

「我的長兄已經將父親的遺產賣掉了，而且新屋主還未住在這裏。沿着松徑我走到了莊上；穿過幾層荒涼的庭院，我停步凝視着緊閉或是半開的窗子，牆下生長着刺草，葉子像臥在門檻上，和石靜的階台上，在那裏我時常看見父親和他的忠實的僕人們。一個不識的看門人突然給我開了門。我猶豫着不敢邁門檻；那人高聲：『好！你也要和幾天以前曾經到此的那位女客（他的姊姊——譯者）一樣的辦法嗎？剛一進門，她就暈倒了，還是我將她兒上她的車子的。』毫不費難我就明白這位女客她和我一樣，到這裏來

華北日報副刊

王懷仁譯

追尋唏噓與回憶

「用我的手絹拭了淚痕，我進到先人的堂室。串過了空寂的房間，那裏只有我的腳步作響，屋裏剛被一縷微弱的陽光閃爍着，是從緊閉的門縫中間透進來的：我偏過了母親為我臨盆而喪命的房間，父親退居的草堂，我搖籃中甘寐的屋子，甚至在一往姊姊的懷裏愛情接受了我第一次的誓願的所在。到處屋宇是荒蕪的，蜘蛛在這些殘跡上織了網。我慌急的退出來，大步踏進，不敢回頭。兄弟姊妹，在雙親的懷抱之下度他們的青春，時光是何等溫柔，然而又是何等迅速！人類的家庭只是一朝一夕，上帝的呼吸會使之煙消。只剛剛是兒子認識了父親，父親認識了兒子，兄弟認識了姊妹，姊妹認識了兄弟！橡樹眼見橡子繞地發了芽。在人類是不如此的。」

這篇斷簡是從沙都白里揚 (Cha Teubhand) 的 Bené 中摘譯的。沙氏是高標「浪漫旗幟」首先吶喊的一人，作品美麗中含着憂鬱，華伯甫認這本著作是作者的「本像」。詩人羅俄每逢讀地總要大哭一場，無怪乎他造成了法國十九世紀的「時代病」 (La maladie du siècle) 啊！

華北日報副刊

田泉

黃昏的道上

譯者附識 二〇，二，六日晚。

田泉

(一)

我從圖書館中出來，身上負了沉重的，

我不知道往那方向走去，才是她的病中的住所……

啊，黃昏的道上，

晚風，夕陽！

(二)

我從圖書館中出來，

茫然的心，

不知道，

何往，

山湖冷靜，

我只無主的徘徊着，感到

孤零的傷憫……

啊，黃昏的道上，

晚風，夕陽！

一九三二，二，二號于海甸

胃病

劉松塘

一幕劇

時：最近的一天  
地：任一都市裏的一間破屋  
人：老婦  
其子  
施醫院大夫

幕開：一個老婦坐在牀上，她的兒子坐在一把破舊的椅子上，都帶有憂鬱的神氣，沉默了半分鐘，他們母子便談起來了，但是聲音悽慘的很！

婦：唉！怎麼辦呢？實在奇怪得很！今天的藥，藥房貴賤也不要麼？  
子：唉！我在那裏哀求了人家半天，我說賣十個銅子，人家也不買呢！  
婦：這件事也真奇怪，我們不是賣給那家藥房幾十次了麼？你是另到一家藥房去賣的來吧？  
子：我還能那末傻！還能另到別處去賣！這種事情傳出風聲去，施醫院還再讓大夫來施醫給藥麼？  
婦：真是個聰明孩子！這種裝胃病的真……  
子：餓了何嘗不是一種胃病！  
婦：娘從小是不好撒謊，這次欺騙施醫院的大夫，叫人家每天給送一包藥來！若不是這做肚子逼我們，也萬不能作這種不出息的

華北日報副刊

四

婦：(以目示阻止兒子之意)胡說甚麼？  
大夫：你們兩個都是胡說！不怨你的(向婦)病奇怪，還怨藥不好！人家的胃病，不是快快復原，就是更重！那有二十天還是平常的樣子！唉！真是吃虧了藥！  
婦：大夫！你的藥很有效力！每天吃了胃裏立時覺得舒服呢？  
大夫：真是奇怪的病！  
婦：大夫！平常病呀！是每天犯的！並且不幸又把我的兒子傳染了！  
大夫：唉！真的麼？怕是這病吧！  
婦：(向子)大夫說的什麼「一串病」呀？  
子：大夫說是這胃病，說你在生我的時候，我就得了這種病了。  
婦：(稍露苦笑)大夫真是活神仙哪！我的孩子從小就有這種胃病啊！  
大夫：你們要明白些！這胃病是不能治的！  
婦：能治能治！大夫的藥就很有把握！  
子：昨天的藥可是沒有一點效力！  
大夫：胡說！能治也怕不能去根，除非等到死了，病才好了。  
婦：大夫行好呀！真是活神仙一樣！  
子：還是給我們前幾天那種藥吧！  
大夫：治幾十天沒效力，還給你什麼藥？  
婦：大夫呀！(有話未說出來)  
大夫：奇怪！昨天的藥！甚麼病都能治，難倒就不能治胃病了麼？

奇怪！藥沒效力！一天就覺得出來！甚麼事情！  
子：什麼事情？你把那好藥去做了甚麼？  
大夫：(怒罵)難倒你還敢和我強硬？(拍桌時忽見藥包)啊！這不是那藥麼？還沒用怎麼知道沒效力！  
子：……實話和你说吧！我媽和我都是餓病！每天把藥賣了才買幾個饅頭吃！昨天你的藥是假的，到那裏去賣？誰家能買？我們吃甚麼？……  
母：(身體微顫)謝謝大夫救了我們二十天沒有餓死！孩子不會說話，求你饒恕吧！救命呀！  
大夫：救命！(大怒)我是看病的，和救命是兩件事！敢欺騙施醫院的大夫！大膽的東西！等着！(拿着皮包匆匆走出。汽車聲漸漸遠了。)  
母：唉！孩子！大夫生氣了！決不能再來了！唉！胃還是痛啊！……  
子：(知己惹禍)不用心急！還有別的大夫要來呀！(慘笑)  
母：真的麼？阿彌陀佛！  
警：(兩三分鐘後，一警察闖入)  
警：(驚笑)這裏有長胃病的嗎？(以繩縛母子)  
子：(驚恐異常)  
母：(驚疑)到那裏去？大夫！行好的大夫！  
警：呵！到治病的地方去！(牽母子二人走)

幕

一九三〇，十二，三十，初稿。  
一九三一，一，七，改作。

華北日報副刊

三

事，良心上怎能平安呢？  
子：那又何必良心上不安！他們是慈善機關，為的要救窮人的生命！治病和餓的結局都是死，我們在生命危險的時候，沒有把握治病的藥換成有把握治病的藥，和他們慈善事業有什麼反對，總算不錯的！  
婦：孩子說的不錯！唉！可惜不是常法呀！病這種東西，不是復原，就是喪命，怎麼和餓一樣。  
子：那裏有大的分別？  
婦：一天一天的裝胃病，不是一個好法子！  
子：餓，又何嘗不是一種胃病呢？  
婦：我們不該說這話呀！  
子：可惜沒有治胃病的醫院！  
婦：我們說我們的病永不去根說每天犯，大夫才生氣不給真藥了吧！  
子：可惡的大夫！……  
婦：……我恨的很哪！自然的胃口比我強，更覺餓了吧！孩子！……  
子：不錯！這三三三藥每天這包藥買兩毛錢！那家藥房也好，應許給保守秘密，說那藥總算不錯！……(忽帶怒起立)唉！誰想忽然昨天給了這包假的！(指桌上藥包)人家不但沒有給那兩毛錢，還賺了去欺騙他！你想人家每天給錢，救了我們的命，又拿着一包假的去欺騙他！你想人家每天給錢，救了我們的命，我們怎麼能再欺騙人家呢！……混蛋的大夫！我非……  
婦：……孩子！……別生悶氣了！施醫院大夫！今天還要……來的看看！今天的藥怎樣？……我的胃又痛……起……來了！(用兩手按胸脯。)

子：他今天來，我非質問他不成！為什麼給一包假藥？總說他每月二百多元的薪水，難倒也把那包藥去賣了換饅頭吃不成！他來我非質問他不成！  
婦：孩子！那可了不得！千萬不要和大夫生氣，他怕向後永不再來了啊！……  
子：不要緊！這是施醫院！他不治好幾個窮人，填在他的記錄上去報告院長，他的飯碗就要打破的！你想他還真喜歡給窮人看病麼？你看他每次來時候，一進門就帶着一幅兇惡的面孔，用手巾掩住鼻子，壓住呼吸，好樣喘一口氣，就傳染上胃病一樣！恐怕沾了他的氣，永沒有一次坐下，問過你的病況，也沒有用寒暑表驗過你的熱度，更未曾試過你那脈搏的快慢，祇是一問說是有沒有復原，便擲下一包藥，就掩着鼻子出去，好像快到院子裡去吸口清氣一樣！唉！  
婦：昨天來的時候，擲下那包藥(指藥包)一句話也沒有說就走的！  
子：我非和他出氣不可！……  
婦：孩子！他向後怕不來了呀！  
子：看這個光景，他以後是不給好藥了！來不來沒有關係了，我非和他拚上不成！(汽車聲自遠而近停於門外)  
大夫：(掩鼻而入)今天和前天有甚麼不同？  
婦：(作胃痛狀)……唉！大夫呀！行好！大夫以前給的藥很有效力！昨天的藥怎麼沒效力？或是大夫忙，弄錯了！  
大夫：說甚麼？大夫還有錯？  
子：不是說大夫有錯，是怕故意……

手按胸脯。)

子：他今天來，我非質問他不成！為什麼給一包假藥？總說他每月二百多元的薪水，難倒也把那包藥去賣了換饅頭吃不成！他來我非質問他不成！  
婦：孩子！那可了不得！千萬不要和大夫生氣，他怕向後永不再來了啊！……  
子：不要緊！這是施醫院！他不治好幾個窮人，填在他的記錄上去報告院長，他的飯碗就要打破的！你想他還真喜歡給窮人看病麼？你看他每次來時候，一進門就帶着一幅兇惡的面孔，用手巾掩住鼻子，壓住呼吸，好樣喘一口氣，就傳染上胃病一樣！恐怕沾了他的氣，永沒有一次坐下，問過你的病況，也沒有用寒暑表驗過你的熱度，更未曾試過你那脈搏的快慢，祇是一問說是有沒有復原，便擲下一包藥，就掩着鼻子出去，好像快到院子裡去吸口清氣一樣！唉！  
婦：昨天來的時候，擲下那包藥(指藥包)一句話也沒有說就走的！  
子：我非和他出氣不可！……  
婦：孩子！他向後怕不來了呀！  
子：看這個光景，他以後是不給好藥了！來不來沒有關係了，我非和他拚上不成！(汽車聲自遠而近停於門外)  
大夫：(掩鼻而入)今天和前天有甚麼不同？  
婦：(作胃痛狀)……唉！大夫呀！行好！大夫以前給的藥很有效力！昨天的藥怎麼沒效力？或是大夫忙，弄錯了！  
大夫：說甚麼？大夫還有錯？  
子：不是說大夫有錯，是怕故意……

子：他今天來，我非質問他不成！為什麼給一包假藥？總說他每月二百多元的薪水，難倒也把那包藥去賣了換饅頭吃不成！他來我非質問他不成！  
婦：孩子！那可了不得！千萬不要和大夫生氣，他怕向後永不再來了啊！……  
子：不要緊！這是施醫院！他不治好幾個窮人，填在他的記錄上去報告院長，他的飯碗就要打破的！你想他還真喜歡給窮人看病麼？你看他每次來時候，一進門就帶着一幅兇惡的面孔，用手巾掩住鼻子，壓住呼吸，好樣喘一口氣，就傳染上胃病一樣！恐怕沾了他的氣，永沒有一次坐下，問過你的病況，也沒有用寒暑表驗過你的熱度，更未曾試過你那脈搏的快慢，祇是一問說是有沒有復原，便擲下一包藥，就掩着鼻子出去，好像快到院子裡去吸口清氣一樣！唉！  
婦：昨天來的時候，擲下那包藥(指藥包)一句話也沒有說就走的！  
子：我非和他出氣不可！……  
婦：孩子！他向後怕不來了呀！  
子：看這個光景，他以後是不給好藥了！來不來沒有關係了，我非和他拚上不成！(汽車聲自遠而近停於門外)  
大夫：(掩鼻而入)今天和前天有甚麼不同？  
婦：(作胃痛狀)……唉！大夫呀！行好！大夫以前給的藥很有效力！昨天的藥怎麼沒效力？或是大夫忙，弄錯了！  
大夫：說甚麼？大夫還有錯？  
子：不是說大夫有錯，是怕故意……

子：他今天來，我非質問他不成！為什麼給一包假藥？總說他每月二百多元的薪水，難倒也把那包藥去賣了換饅頭吃不成！他來我非質問他不成！  
婦：孩子！那可了不得！千萬不要和大夫生氣，他怕向後永不再來了啊！……  
子：不要緊！這是施醫院！他不治好幾個窮人，填在他的記錄上去報告院長，他的飯碗就要打破的！你想他還真喜歡給窮人看病麼？你看他每次來時候，一進門就帶着一幅兇惡的面孔，用手巾掩住鼻子，壓住呼吸，好樣喘一口氣，就傳染上胃病一樣！恐怕沾了他的氣，永沒有一次坐下，問過你的病況，也沒有用寒暑表驗過你的熱度，更未曾試過你那脈搏的快慢，祇是一問說是有沒有復原，便擲下一包藥，就掩着鼻子出去，好像快到院子裡去吸口清氣一樣！唉！  
婦：昨天來的時候，擲下那包藥(指藥包)一句話也沒有說就走的！  
子：我非和他出氣不可！……  
婦：孩子！他向後怕不來了呀！  
子：看這個光景，他以後是不給好藥了！來不來沒有關係了，我非和他拚上不成！(汽車聲自遠而近停於門外)  
大夫：(掩鼻而入)今天和前天有甚麼不同？  
婦：(作胃痛狀)……唉！大夫呀！行好！大夫以前給的藥很有效力！昨天的藥怎麼沒效力？或是大夫忙，弄錯了！  
大夫：說甚麼？大夫還有錯？  
子：不是說大夫有錯，是怕故意……







